

ALGEMENE VERKOOPSVOORWAARDEN

1.0 TOEPASSING VAN DE VOORWAARDEN

- 1.1. Door het feit zelf een bestelling te plaatsen bij de leverancier, verklaart de koper zich akkoord met alle hierna gedefinieerde verkoopvoorwaarden.
Onder leverancier wordt in onderhavige voorwaarden verstaan de DE CEUNYNCK MEDICAL N.V., Kontichsesteenweg 36 te 2630 Aartselaar.
- 1.2. Behalve indien uitdrukkelijk en schriftelijk tussen de partijen anders wordt overeengekomen, vormen de onderhavige weergegeven bepalingen en voorwaarden, het geheel van de tussen koper en leverancier afgesloten akkoorden en overeenkomsten, en zulks niettegenstaande alle tegenovergestelde bepalingen die, op de door de koper uitgegeven orderbonnen of zijn andere documenten, kunnen voorkomen.
- 2.0. **BESTELLINGEN**
 - 2.1. Alle door de vertegenwoordigers van de leverancier afgesloten verkopen of anderszuidende contracten zijn bindend voor de koper.
 - 2.2. De eventuele herroeping van de koper is onderworpen aan het schriftelijk en voorafgaandelijk akkoord van de leverancier die de volledige of gedeeltelijke uitvoering van de overeenkomst kan eisen.
 - 2.3. Voor telefonische, fax of e-mail bestellingen van de koper aanvaardt de leverancier geen aansprakelijkheid tenzij de koper kan aantonen dat een foutief uitgevoerde bestelling aan de leverancier te wijten is.
 - 2.4. De leverancier behoudt zich het recht voor om bij, of na het aangaan van overeenkomsten, alvorens (verder) te presteren, van de koper te eisen zekerheid te stellen, dat zowel aan de betalings- als aan de overige verplichtingen zal worden voldaan.
 - 2.5. Elke annulatie der bestellingen door de koper zal aanleiding geven tot een schadevergoeding dewelke partijen hierbij in gemeen overleg begroten op 40% van de bestelde waarde ten titel van geleden schade wegens bedrijfsstoornis, aanleg stock en gederfde winst in hoofde van de leverancier.
- 3.0. **PRIJZEN**
 - 3.1. De prijzen zijn netto, ex-magazijn van de leverancier en exclusief BTW.
 - 3.2. De prijzen zijn geldig voor bestellingen, waarvoor de levering kan geschieden binnen de maand na datum van deze laatste.
- 4.0. **LEVERINGEN**
 - 4.1. De goederen reizen voor rekening en op risico van de bestemmeling-koper zelfs bij franco levering door de leverancier.
 - 4.2. De leveringstermijnen zijn benaderend, informatief en niet-bindend.
 - 4.3. De verzendingskosten worden door de leverancier aan de koper bij elke verzending aangerekend. De kostprijs van deze verzending is conjunctuurgebonden en wordt regelmatig aangepast.
 - 4.4. Eventuele vertraging bij de levering kan geen aanleiding geven tot schadeloosstelling noch annullering van de bestelling door de koper.
 - 4.5. De leverancier behoudt zich het recht voor de goederen of diensten aan te rekenen naargelang de uitvoering ervan, zelfs indien het gedeeltelijk leveringen betreft.
 - 4.6. De leverancier behoudt zich het recht voor de koper van levering uit te sluiten, wanneer hij zich niet aan deze voorwaarden houdt.
 - 4.7. Producten in bewaring kunnen niet worden afbesteld. Indien de koper een order annuleert, is hij gehouden tot betaling van alle voor de uitvoering van die order gemaakte kosten en schadevergoeding wegens winstderving, zoals bepaald in art. 2.5.
 - 4.8. Consignatie of zo genoemde 'op zicht'-leveringen worden uitgesloten.
 - 4.9. Bestelde goederen worden niet teruggenomen of omgewisseld. Mocht dit echter, te zeer uitzonderlijke titel, toch genootieerd worden door de leverancier voor terugname van handelswaren in perfecte staat, zal het bruto-bedrag in elk geval verminderd worden met 10% wegens onkosten voor nazicht, herverpakking en administratie.
 - 4.10. In geval van overmacht is de leverancier bevoegd om zonder rechterlijke tussenkomst de overeenkomst/verkoop te verbreken, zonder dat hij tot enige schadevergoeding gehouden zal zijn. Onder overmacht wordt verstaan, alle omstandigheden waarmee de leverancier bij het sluiten van de verkoop redelijkerwijze geen rekening behoeft te houden en die hij ook niet kende of kon kennen.
- 5.0. **KLACHTEN**
 - 5.1. Acht dagen na datum worden geen klachten meer aanvaard door de leverancier.
 - 5.2. Klachten dienen per aangetekend schrijven binnen acht dagen, na datum verzendingsnota in het bezit te zijn van de leverancier, met vermelding van verzendingsnotanummer en goederenbeschrijving.
 - 5.3. Klachten omtrent enige levering geven geen recht tot niet betalen of het staken van betaling van enige rekening.
- 6.0. **BETALINGEN**
 - 6.1. Alle facturen zijn betaalbaar 30 dagen na factuur datum, behoudens anderszuidende vermelding op de factuur.
 - 6.2. Ondanks de bepalingen van art. 6.1 luiden de betalingsvoorwaarden voor kapitaals- en investeringsgoederen 'netto kontant bij levering'.
 - 6.3. Elke niet op de vervaldag betaalde factuur zal automatisch verhoogd worden met een interest van 1% per maand zonder voorafgaande ingebrekestelling.
 - 6.4. Bovendien is bij niet betaling van de factuur op deze vervaldag, automatisch en zonder voorafgaandelijke ingebrekestelling, een forfaitaire en onherleidbare schadevergoeding verschuldigd, gelijk aan 10% van het faktuurbedrag, met een minimum van € 124, dit zonder afbreuk te doen aan alle andere rechten en vorderingen, schadeloosstellingen en/of interesten overeenkomstig de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek en de wet van 2 augustus 2002 betreffende de bestrijding van betalingsachterstand bij handelstransacties.
 - 6.5. Bij gebreke van betalingen heeft de leverancier het recht alle afgesloten contracten en geplaatste bestellingen te annuleren.
 - 6.6. De aan koper geleverde goederen blijven volledige eigendom van de leverancier zolang de koper niet volledig de gefactureerde bedragen betaald heeft. Voor zoveel als nodig en in het licht van het Wetboek Economisch Recht, boek XX, Insolventie van ondernemingen, Titel VI. Faillissement wordt hierbij, behoudens anderszuidende beding, uitdrukkelijk het geldende eigendomsvoorbehoud opgenomen in deze verkoopvoorwaarden, bevestigd in zijn integrale wettelijke toepassing. Betalingen per wissel of per cheque maken hierop geen novatie uit. Nochtans gaat het risico over op de koper vanaf de levering der goederen. Bovendien is de verkoper gerechtigd de niet betaalde goederen te recupereren op gelijk welke plaats ze zich bevinden en dit op kosten en risico van de koper.
 - 6.7. Ingeval de leverancier toestaat dat facturen op overeengekomen vervaldagen worden betaald, dient er wel de nadruk op gelegd dat, behalve voor door de leverancier aanvaardde uitzonderingen, en afwijkend van Art. 1583 van het B.W., de eigendomsverdracht slechts plaats heeft nadat de verkoopprijs, eventueel verhoogd met de kosten, volledig betaald is en er geen andere achterstallige rekeningen zouden bestaan.
 - 6.8. De vertegenwoordigers van de leverancier zijn niet bevoegd om facturen van leveranciers te innen, noch om geldige kwijtschrijven af te geven, te tekenen of gerechtelijke verbintenissen aan te gaan. Uitzonderingen op deze voorwaarden kunnen enkel door schriftelijke goedkeuring van de leverancier afzonderlijk aangebracht worden.
 - 6.9. Alle kosten voor inningen teweegebracht door laattijdige betalingen vallen ten laste van koper en dit in vermeerdering van alle regels hierboven opgesomd.
- 7.0. **DIVERSEN**
 - 7.1. De leverancier spant zich optimaal in om wisselstukken zo lang mogelijk te kunnen leveren zonder echter er de continuïteit van te verzekeren.
 - 7.2. De leverancier garandeert zijn goederen tegen fabricagegebreken die in de 3 maanden na aankoop door de koper zouden kunnen bewezen worden.
 - 7.3. De leverancier behoudt zich het recht voor om de overeenkomst van rechtswege en zonder voorafgaande ingebrekestelling als ontbonden te beschouwen in geval van faillissement, kennelijk onvermogen, bij om het even welke wijziging van de juridische toestand van de koper of bij elke niet naleving van de contractuele verplichtingen door de koper.
- 8.0. **BETWISTINGEN**

Op de overeenkomsten en op alle geschillen die daaruit voortvloeien is uitsluitend het Belgische recht van toepassing. Alle geschillen welke ontstaan naar aanleiding van de overeenkomsten en/of deze voorwaarden zullen onderworpen zijn aan de bevoegdheid van de rechtbanken van Antwerpen en in voorkomend geval het Vredegerecht 7^{de} kanton te Antwerpen, zelfs in geval van oproeping in vrijwaring en/of meerdere verweerders.

CONDITIONS GENERALES DE VENTE

1.0 APPLICATION DES CONDITIONS

- 1.1. Par le fait même de passer une commande, l'acheteur se déclare d'accord avec toutes les conditions de vente spécifiées ci-après.
Dans les présentes conditions, le terme fournisseur vise la DE CEUNYNCK MEDICAL S.A. Kontichsesteenweg 36 à 2630 Aartselaar.
- 1.2. Sauf si d'autres engagements explicites et écrits ont été convenu entre les deux parties, les définitions et les conditions stipulées forment dans le cas présent, l'ensemble des accords et des conventions conclus entre l'acheteur et le fournisseur, et ceci malgré toutes les conditions contradictoires qui puissent paraître sur les bons de commandes ou autres documents de l'acheteur.
- 2.0. **COMMANDES**
 - 2.1. Toutes ventes ou autres contrats conclus par les représentants du fournisseur engageant l'acheteur.
 - 2.2. La rétraction éventuelle de l'acheteur est soumise à l'accord écrit et préalable du fournisseur qui peut exiger l'exécution complète ou partielle de la convention.
 - 2.3. Le fournisseur n'accepte pas la responsabilité concernant les commandes téléphoniques, fax ou e-mail, sauf si l'acheteur peut prouver qu'une commande fautivement exécutée est due au fournisseur.
 - 2.4. En concluant des accords, ou après, le fournisseur se réserve le droit d'exiger de l'acheteur, avant de continuer les prestations, la garantie que toutes les obligations, aussi bien celle du paiement que toutes les autres, seront réglées.
 - 2.5. Toute annulation des commandes par l'acheteur donnera lieu à des dommages-intérêts que les parties évaluent à 40% de la valeur de la commande, à titre de perturbation de l'entreprise, établissement de stock et manque à gagner dans le chef du fournisseur.
- 3.0. **PRIX**
 - 3.1. Les prix sont nets, départ magasin du fournisseur et hors TVA.
 - 3.2. Les prix sont valables pour des commandes dont la livraison peut avoir lieu endéans un mois après la date de cette dernière.
- 4.0. **LIVRAISONS**
 - 4.1. Les marchandises voyagent pour compte et aux risques de l'acheteur destinataire - même en cas de livraison franco par le fournisseur.
 - 4.2. Les délais de livraison sont approximatifs, informatifs et sans engagement.
 - 4.3. Les frais d'envoi seront calculés par le fournisseur à l'acheteur. Le prix de cet envoi est lié à la conjoncture et sera adapté régulièrement.
 - 4.4. Un retard éventuel de la livraison ne peut donner lieu à un dédommagement ni à l'annulation de la commande par l'acheteur.
 - 4.5. Le fournisseur se réserve le droit de porter en compte les marchandises ou services suivant l'exécution de ceux-ci, même s'il s'agit de livraisons partielles.
 - 4.6. Le fournisseur se réserve le droit de exclure de livraison les acheteurs qui ne s'accordent pas aux conditions de vente.
 - 4.7. Des produits en production ne peuvent être décommandés. Si l'acheteur annule une commande, il est tenu à payer tous les frais de réalisation pour l'exécution de cette commande et de dédommagement pour la perte de bénéfice.
 - 4.8. La consignation ou les livraisons 'à vue' n'existent pas.
 - 4.9. Des marchandises commandées ne sont pas reprises ou échangées. Si, à titre exceptionnel, une reprise ou un échange seraient négociés, et une note de crédit devrait être établie par le fournisseur pour la reprise des marchandises dans un état parfait, le montant brut sera diminué, dans tous les cas, de 10% à cause des frais de contrôle, de emballage et d'administration.
 - 4.10. En cas de force majeure, le fournisseur est compétent pour rompre le contrat/la vente sans intervention judiciaire, sans être tenu au paiement d'aucune indemnité. On entend par force majeure toutes les circonstances dont le fournisseur n'avait raisonnablement pas besoin de tenir compte lors de la clôture de la vente et qu'il ne connaissait pas ou ne pouvait d'ailleurs pas connaître.
- 5.0. **RECLAMATIONS**
 - 5.1. Huit jours après la date, aucune réclamation ne sera plus acceptée par le fournisseur.
 - 5.2. Les réclamations doivent être en possession du fournisseur, par lettre recommandée mentionnant le numéro de la note d'envoi et le sujet des marchandises, endéans les huit jours après la date de la note d'envoi.
 - 5.3. Des réclamations concernant quelconque livraison ne donnent aucun droit de non-paiement ou d'après de paiement d'aucun compte.
- 6.0. **PAIEMENTS**
 - 6.1. Toutes les factures sont payables 30 jours après la date de la facture, sauf autre mention sur la facture.
 - 6.2. Malgré les dispositions de l'article 6.1, ces conditions de paiement se stipulent pour les biens d'équipement et d'investissement comme 'net comme comptant à la livraison'.
 - 6.3. Toute facture non-payée à l'échéance, sera majorée automatiquement d'un intérêt de 1% par mois, sans mise en demeure préalable.
 - 6.4. En plus, en cas de non-paiement de la facture à cette échéance, une indemnité forfaitaire est automatiquement et sans mise en demeure due, égale à 10% du montant de la facture, avec un minimum de € 124, et ce sans préjudice des autres droits et créances, indemnités et/ou intérêts conformément aux dispositions du Code civil et de la loi du 2 août 2002 concernant la lutte contre le retard de paiement dans les transactions commerciales
 - 6.5. A défaut de paiement, le fournisseur a le droit d'annuler tous les contrats conclus et les commandes en cours.
 - 6.6. Les marchandises livrées à l'acheteur restent la propriété intégrale du fournisseur tant que l'acheteur n'a pas payé le total des montants facturés. Pour autant que nécessaire et à la lumière du Code de droit économique, livre XX, Insolventabilité des entreprises, Titre VI, la faillite est ici confirmée dans son application légale intégrale sauf disposition contraire, explicitement la réserve de propriété en vigueur figurant dans les présentes conditions générales de vente. Des paiements par traite ou par chèque ne constituent pas une novation là-dessus. Toutefois, le risque est transféré à l'acheteur dès la livraison des marchandises. De plus, le fournisseur est autorisé à récupérer les marchandises non payées à quelque endroit qu'elles se trouvent, et ce aux frais et risques de l'acheteur.
 - 6.7. Dans le cas où le fournisseur autorise le paiement des factures aux échéances convenues, il doit être expressément entendu que, sauf les cas admiss par nous, et en dérogation à l'article 1583 du Code Civil, le transfert de propriété n'a lieu qu'après le paiement intégral du prix de vente, éventuellement majoré des frais, et si aucun autre compte arriéré n'existe.
 - 6.8. Les représentants du fournisseur ne sont pas qualifiés d'encaisser les factures des fournisseurs, ni de donner et de signer des reçus de paiements valables, ou de conclure des engagements judiciaires. Des exceptions à ces conditions ne peuvent être apportées qu'exceptionnellement par approbation écrite du fournisseur.
 - 6.9. Tous les frais d'encaissement, dus aux paiements tardifs, sont à charge de l'acheteur et ceci en majoration de toutes les conditions mentionnées ci-dessus.
- 7.0. **DIVERS**
 - 7.1. Le fournisseur s'efforcera de pouvoir livrer le plus longtemps possible des pièces de rechange, sans pour autant pouvoir en assurer la continuité.
 - 7.2. Le fournisseur garantit ses marchandises contre les fautes de fabrication qui peuvent être prouvées par l'acheteur endéans les 3 mois après l'achat.
 - 7.3. Le fournisseur se réserve le droit de résilier le contrat d'office et sans mise en demeure préalable en cas de faillite, en cas de déconfiture, en cas de changement de l'état juridique de l'acheteur et en cas de non-respect des obligations contractuelles de l'acheteur.
- 8.0. **CONTESTATIONS**

Seul le droit belge s'applique aux contrats et à tous les litiges qui en découlent. Tous les litiges découlant des contrats et/ou des présentes conditions générales de vente relèveront des tribunaux d'Anvers et, le cas échéant, de la Justice de paix 7^{de} canton d'Anvers, même en cas d'appel en garantie et/ou de plusieurs défendeurs.
En cas de distorsion entre les textes français et néerlandais, le texte néerlandais prévaudra.